

For questions about features, operation/performance, parts, or service, call: **1-800-207-1156**.
In Canada, for assistance, installation, or service, call: **1-800-207-1156**.

Models:

WHAD201DW
WHAD301DW
WHAD501DW

Table of Contents

DEHUMIDIFIER SAFETY	3	CARE AND CLEANING	11
INTRODUCTION TO REFRIGERANTS R32.....	4	TROUBLESHOOTING	12
INSTALLATION REQUIREMENTS	5	ASSISTANCE OR SERVICE	14
PARTS AND FEATURES	6	XLS PRODUCTS WARRANTY FOR	
USING YOUR DEHUMIDIFIER	8	WHIRLPOOL® DEHUMIDIFIERS	15

DEHUMIDIFIER SAFETY

Your safety and the safety of others is very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "DANGER" or "WARNING."

These words mean:

⚠ DANGER

You can be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions.

⚠ WARNING

You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.



IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

WARNING: To reduce the risk of fire, electric shock, or injury when using your air conditioner, follow these basic precautions:

- Plug into a grounded 3 prong outlet.
- Do not remove ground prong.
- Do not use an adapter.
- This appliance is not intended for use by people (including children) whose physical, sensory or mental capacities are different or impaired or who lack the necessary experience or knowledge/expertise to do so, unless such persons are supervised or are trained to operate the appliance by a person who accepts responsibility for their safety.
- Do not use an extension cord.
- Unplug air conditioner before servicing.
- Use two or more people to move and install air conditioner.
- Do not drink water collected in the water bucket.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

INTRODUCTION TO REFRIGERANTS R32

The refrigerants used in our dehumidifier are environmentally safe hydrocarbons. This kind of refrigerant is odorless and combustible, meaning it can burn and explode under certain circumstances. However, there is no danger of burning or exploding if you comply with the below table when installing your dehumidifier in a room with an appropriate area and use it correctly.

Compared to ordinary refrigerants, Refrigerant R32 is environmentally friendly, does not destroy the ozone, and has a very little value of greenhouse effect.

WARNING

- Please read the manual before installation, operation, and maintenance.
- Do not use means to accelerate the defrosting process or to clean, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not pierce or burn the appliance.
- The appliance must be stored in a room without continuously operating ignition sources (for example: open flames, an operating gas appliance) and ignition sources (for example: an operating electric heater) close to the appliance.
- Please contact the nearest after-sale service center when maintenance is necessary. At the time of maintenance, the maintenance personnel must strictly comply with the Operation Manual provided by the corresponding manufacturer and any non-professional is prohibited to maintain the air conditioner.
- It is necessary to clear away the refrigerant in the system before maintaining or scrapping an air conditioner. Be aware the refrigerant may not contain an odor and is flammable.
- Keep ventilation openings clear of any obstruction.
- Any person who is involved with working on or breaking into a refrigerant circuit should hold a current valid certificate from an industry-accredited assessment authority, which monitors their competence to handle refrigerants safely in accordance with an industry recognized assessment specification.

INSTALLATION REQUIREMENTS

Electrical Requirements—All Models

⚠ WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

The electrical ratings for your dehumidifier are listed on the model and serial number label. The model and serial number label is located on the right-hand side of the dehumidifier cabinet.

Electrical Requirements

- 115 V (103.5 min.-126.5 max.)
- 0-12 A
- 15 A time-delay fuse or circuit-breaker
- If there is a "Single Circuit Only" label on the unit, use on a dedicated single-outlet circuit only. If a dedicated single-outlet circuit is not available, then it is the customer's responsibility to have a single-outlet circuit installed by a qualified electrician.
- If there is no "Single Circuit Only" label on the unit, the unit may be used on any branch circuit of correct voltage and adequate current protection rating.

Recommended Grounding Method

This dehumidifier must be grounded. This dehumidifier is equipped with a power supply cord having a grounded 3-prong plug. To minimize possible shock hazard, the cord must be plugged into a mating, grounded 3-prong outlet, grounded in accordance with all local codes and ordinances. If a mating outlet is not available, it is the customer's responsibility to have a properly grounded 3-prong outlet installed by a qualified electrical installer. It is the customer's responsibility:

- To contact a qualified electrical installer.
- To assure that the electrical installation is adequate and in conformance with National Electrical Code, ANSI/NFPA 70 - latest edition, and all local codes and ordinances.

Copies of the standards listed may be obtained from:
National Fire Protection Association
1 Batterymarch Park
Quincy, MA 02269

Installation Instructions

⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install dehumidifier.

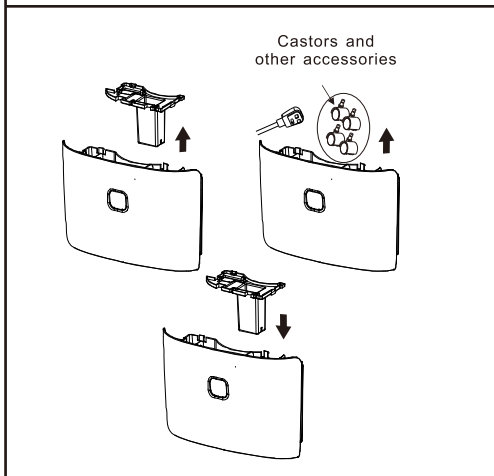
Failure to do so can result in back or other injury.

Remove Packaging Materials:

- Handle the dehumidifier gently while unpacking the unit.
- Remove the carton top and lift the dehumidifier from the base pad.
- Remove tape and glue residue from surfaces before turning on the dehumidifier. Rub a small amount of liquid dish soap over the adhesive with your fingers. Wipe with a damp cloth and dry.
- Do not use sharp instruments, rubbing alcohol, flammable fluids, or abrasive cleaners to remove tape or glue. These products can damage the surface of your dehumidifier.
- Dispose of/recycle packaging materials in an appropriate way.

Caster Installation

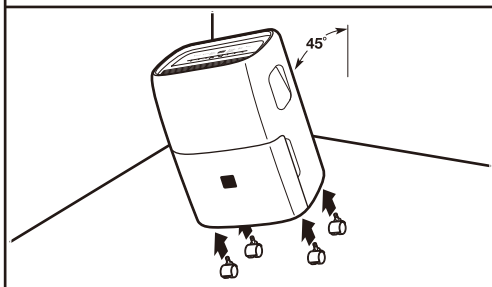
1. Remove casters from bucket



Before use, remove the accessory from the bucket.

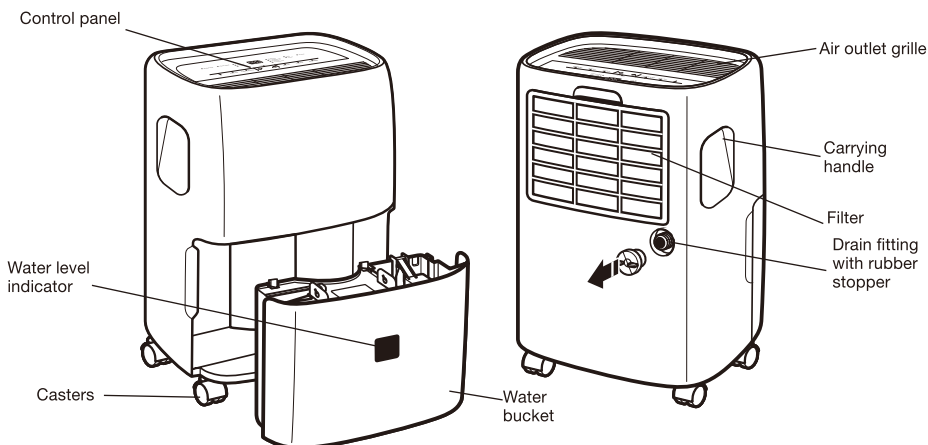
- Remove the bucket, rotate the handle to the position like fig below, and remove the handle.
- Open the cover, take out of the the plug, and other accessories.
- Re-install the cover and handle, correctly put back the bucket into the unit.

2. Install casters



Tilt the dehumidifier at no more than a 45-degree angle. With force, insert the four casters into the caster locations at the bottom of the dehumidifier. Make sure the ring around the caster is flush against the bottom of the dehumidifier.

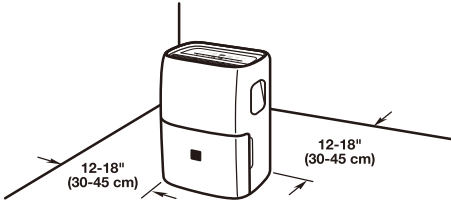
PARTS AND FEATURES



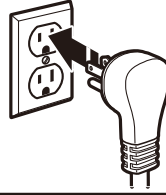
Placement

This dehumidifier must be placed on a stable, level, and solid floor that will support its weight with a full bucket of water. Allow at least 12-18" (30-45 cm) of clearance from walls and furniture. Do not allow the air inlet or outlet to be covered by drapes or curtains, as this will reduce performance.

- Use the dehumidifier in an area where the temperature will not fall below 41°F (5°C). At temperatures below 41°F (5°C), the coils can become covered with frost, resulting in reduced performance.
- Use the dehumidifier in cooking, laundry, bathing, and dishwashing areas that have excessive moisture.
- Use the dehumidifier to prevent moisture damage anywhere books or valuables are stored.
- Use the dehumidifier in a basement to help prevent moisture.
- The dehumidifier must be operated in an enclosed area to be most effective.
- Close all doors, windows, and other outside openings in the room.



Plug into grounded 3 prong outlet



Electrical Connection

⚠ WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

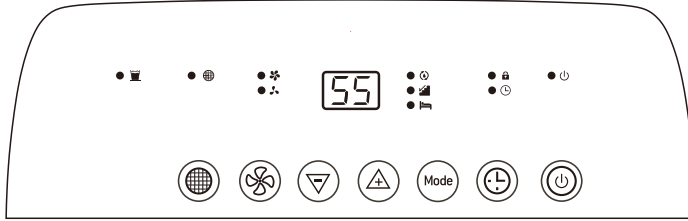
Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

USING YOUR DEHUMIDIFIER



Turning the Dehumidifier On or Off

When you first plug in the dehumidifier, it will beep once and the display will show the current relative humidity level.



Press POWER to turn the dehumidifier on or off.

IMPORTANT:

- When first operating the dehumidifier, run it in Continuous mode for 24 hours.
- If you turn off the dehumidifier, wait at least 3 minutes before turning it back on.
- Do not try to operate your dehumidifier if the temperature in the room is below 41°F (5°C) or above 95°F (35°C).

NOTE: In the event of a power failure, your dehumidifier will operate at the previous settings when the power is restored.

Using the Timer

Auto Shut-Off

You can set the dehumidifier to shut off automatically after a set amount of time, up to 24 hours.



To set Auto Shut-Off:

1. With the dehumidifier on, press TIMER.
2. Press the up or down arrow button to increase or decrease the timer in 30-minute increments (0.5 hours) up to 10 hours. After 10 hours, each press of the button will increase the timer in one-hour increments up to 24 hours.
3. After the set time, the dehumidifier will turn off automatically.



Auto Start

You can set the timer to start the dehumidifier automatically after a set amount of time, up to 24 hours.

1. With the dehumidifier off, press TIMER.
2. Press the up or down arrow button to increase or decrease the timer in 30-minute increments (0.5 hours) up to 10 hours. After 10 hours, each press of the button will increase the timer in one-hour increments up to 24 hours.
3. After the set time, the dehumidifier will start automatically with the setting of 50%RH, low fan speed.

Selecting the Fan Speed

The Fan Speed has 2 settings:

- High
- Low



Press the FAN SPEED button until the indicator light for the desired setting is lit.

Selecting the Humidity Level

Press the up or down arrow button to increase or decrease the humidity setting. The relative humidity level can be adjusted between 35%RH and 80%RH.



Each press of the button will change the desired room humidity by 5%. The unit will cycle on and off to maintain the humidity level chosen on the digital display.

To operate the dehumidifier continuously regardless of the room humidity, press the Mode button until you see "CO" on the digital display. This will enable continuous operation and the "Continuous" indicator will light up on the control panel.



Preset Modes

Preset humidity level settings allow the user to easily move the dehumidifier from room to room. For optimum performance, select the corresponding mode for the location in which the dehumidifier is operating.

Press the MODE button to choose from Bedroom, Continuous, or Basement.



Child Lock Mode

Locking the control panel prevents someone from accidentally changing the settings.

1. To lock the control panel, press and hold TIMER for 3 seconds. The Lock indicator will light up.
2. To unlock the control panel, press and hold TIMER for 3 seconds. The Lock indicator will turn off.



Bucket Full Indicator

When the water bucket is full of water, the unit will automatically shut off, make a beeping noise, and the Bucket Full Indicator will light up. See the “Emptying the Water Bucket” section for more information.



Clean Filter Indicator

After 250 hours of use, the Clean Filter indicator will light up to indicate that the filter needs to be cleaned. See the “Cleaning the Filter” section for more information.



Automatic Defrost

If the dehumidifier operates for an extended time in low temperatures, ice may form on the cooling coils. If this happens, the dehumidifier compressor will turn off and the fan will run until the accumulated ice has melted. When the coils are completely defrosted, the compressor or fan (depending on the model) will automatically restart and dehumidification will resume.

Emptying the Water Bucket

⚠ WARNING

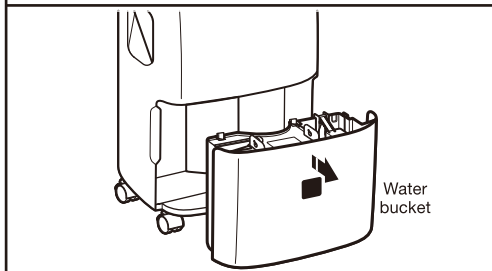
Sickness Hazard

**Do not drink water collected in water bucket.
Doing so can result in sickness.**

When the water collection bucket is full, the Bucket Full indicator will light and the dehumidifier will turn off. The dehumidifier will not function until the water bucket is emptied and replaced.

When the bucket is removed from the machine, the compressor will turn off, but the fan will continue to run for a few minutes. This is normal. The dehumidifier will not be removing moisture from the air at this time.

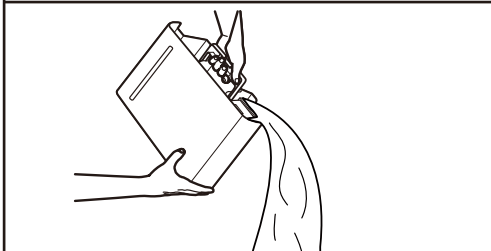
1. Remove water bucket



Remove the water bucket by pulling it straight out from the bottom front of the dehumidifier. The bucket features a convenient carry handle for easier transport.

NOTE: Do not place a full bucket on the floor, as the bottom is uneven and the bucket may tip.

2. Empty water bucket



NOTE: Hold the water bucket with both hands when emptying. Empty the water bucket into a sink or drain.

Slide the water bucket back into the dehumidifier.

Continuous Mode and Drain Hose Connection (optional)

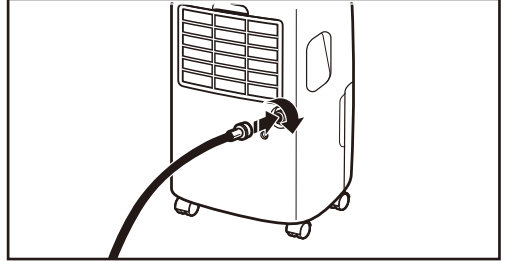
The Continuous mode allows the unit to run continuously (depending on the selected humidity level) without having to empty the water bucket.

To drain continuously, attach a hose (not included) for water drainage into a floor drain.

The drain fitting uses a standard garden hose connector. The drain hose must be below the drain port on the back of the dehumidifier to ensure proper drainage.

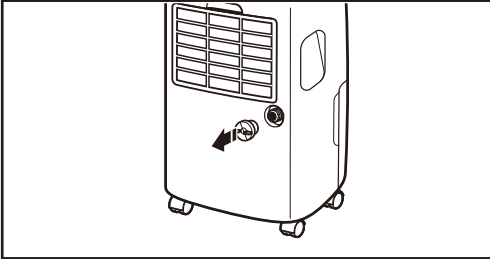
NOTE: Use GHT or "garden hose thread", which has an outer diameter of 1¹/₁₆" (27 mm) and a pitch of 11.5 TPI (threads per inch).

2. Install drain hose



Thread the drain hose (not included) onto the drain fitting on the dehumidifier. Lead the rest of the hose to a floor drain and cut to length (no longer than 6' long). Make sure that there are no kinks or knots in the garden hose. Turn on the unit and press the Mode button until set to Continuous mode.

1. Remove drain fitting plug



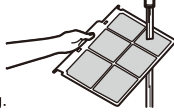
Place the dehumidifier on a level surface. Unscrew the cap on the back of the unit to access the drain fitting.

CARE AND CLEANING

Your new dehumidifier is designed to give you many years of dependable service. This section tells you how to clean and care for your dehumidifier properly.

Cleaning the Filter

The filter is removable for easy cleaning. A clean filter helps remove dust, lint, and other particles from the air and is important for best operating efficiency. Check the filter every two weeks to see whether it needs cleaning.

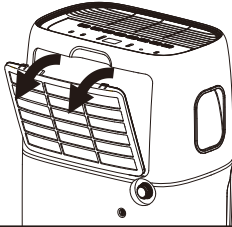


NOTE: For best performance, do not operate the dehumidifier without the filter in place.

Rinse the filter under the faucet. If the filter is very dirty, wash it in warm water with a mild detergent.

NOTE: Do not wash the filter in the dishwasher or use any chemical cleaners; it may damage the filter. Air dry the filter completely before replacing to ensure maximum efficiency.

Remove the filter



Remove the filter from back of the unit by using your thumbs to press down on the tabs directly above the filter.

Reinstalling the filter:

1. Wait until the filter is completely dry.
2. Reinstall the filter in the dehumidifier.
3. Press the Filter button to reset the filter indicator.

Cleaning the Dehumidifier Cabinet

1. Turn off the dehumidifier.
2. Wipe the dehumidifier cabinet with a soft, damp cloth.
3. Wipe dry with soft cloth.

Cleaning the Water Bucket

The water bucket should be cleaned every few weeks to prevent mold and mildew growth.

1. Remove the water bucket.
2. Wash the bucket with a mixture of warm water and a mild detergent.
3. Rinse well, then reinstall water bucket.

⚠ WARNING

Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install dehumidifier.

Failure to do so can result in back or other injury.

Storing the Dehumidifier


If the dehumidifier will not be used for an extended period of time, prepare it for storage with the following steps.

1. Turn off the dehumidifier and unplug it.
2. Empty the bucket.
3. Remove, clean, and reinstall the filter.

TROUBLESHOOTING

Before calling for service, try the suggestions below to see whether you can solve your problem without outside help.

⚠ WARNING



Electrical Shock Hazard

Plug into a grounded 3 prong outlet.

Do not remove ground prong.

Do not use an adapter.

Do not use an extension cord.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSES	RECOMMENDED SOLUTIONS
The Dehumidifier Will Not Start	The dehumidifier is unplugged.	Make sure the power supply cord is plugged into a grounded 3 prong outlet. See the "Electrical Requirements" section.
	The fuse is blown/circuit breaker is tripped.	Check the house fuse/circuit breaker box and replace the fuse or reset the breaker. See the "Electrical Requirements" section.
	Power failure.	The unit will automatically restart when power is restored. There is a protective time delay (approximately 3 minutes) to prevent tripping of the compressor overload. The unit may not start normal cooling for 3 minutes after it is turned back on.
	The dehumidifier has reached a set humidity level or the bucket is full.	The dehumidifier automatically turns off when either condition occurs. Change to a lower humidity level or empty the water bucket and replace properly.
	The bucket is not in the proper position.	Securely seat the bucket in place.
The Dehumidifier Is Not Drying the Air As It Should	Airflow is restricted.	Make sure there are no curtains, blinds, or furniture blocking the front of the dehumidifier.
	The humidity control is not set correctly.	Lower the set of humidity.
	The humidity control may be set too high.	For drier air, press the down arrow button to lower the percent humidity desired in the room, or set the dehumidifier to CO for maximum dehumidification.
	The room is too cool.	Moisture removal works best at higher room temperatures. Lower room temperatures will reduce the moisture removal rate. Your dehumidifier is designed to operate at temperatures above 41°F (5°C).
	Doors and windows are not closed tightly.	Check that all doors, windows, and other openings are securely closed.
	Clothes dryer may be blowing moist air into the room.	Install the dehumidifier away from the dryer. The dryer should be vented outside.
	The dehumidifier has just been installed.	When first installed, allow at least 24 hours to reach the desired dryness.
The Dehumidifier Runs Too Much	The area to be dehumidified is too large.	The capacity of your dehumidifier may not be adequate for the room size.
	Doors and windows are open.	Close all doors and windows to the outside.

Frost Appears On the Coils	The dehumidifier has recently been turned on appliance run recently or the room temperature is too low.	This is normal. Frost will usually disappear within 60 minutes.
Controls Cannot Be Set	The compressor will turn off and the fan will automatically continue to run for approximately 3 minutes at a fixed setting.	This is normal. Wait approximately 3 minutes and set the fan speed at the desired level.
	Air is moving through the unit.	This is normal.
There Is Water On the Floor	Hose connection may be loose.	Check the hose connection and make sure it is tight. See the "Continuous Mode and Drain Hose Connection" section for more information.
	Hose is attached but not draining.	Make sure the hose is placed so that the water will flow into a drain. See the "Continuous Mode and Drain Hose Connection" section for more information.

If the following error code appears, please check the causes and solution.

CODE	DESCRIPTION	POSSIBLE CAUSES	SOLUTIONS
EH	Humidity sensor failure	Humidity sensor is damaged.	Connect customer service center.
E1	Temperature sensor failure	Temperature sensor is damaged.	Connect customer service center.
E2			
E3	Refrigerant leakage	E3 appears many times.	Connect customer service center.

NOTE:

Strictest operation environment: 5°C~32°C(41°F~90°F), 30%RH~90%RH.

ASSISTANCE OR SERVICE

Before calling for assistance or service, please check "Troubleshooting." It may save you the cost of a service call. If you still need help, follow the instructions below.

When calling, please know the purchase date and the complete model and serial number of your appliance. This information will help us to better respond to your request.

In the USA

Call XLS Products Customer Service toll free at 1-800-207-1156.

Our consultants provide assistance with:

- Features and specifications on our full line of appliances.
- Installation information.
- Use and maintenance procedures.
- Accessory and repair parts.
- Specialized customer assistance.
- Referrals to local dealers, repair parts distributors and service companies. XLS Products designated service technicians are trained to fulfill the product warranty and provide after-warranty service, anywhere in the United States.

For further assistance:

If you need further assistance, you can write to XLS Products with any questions or concerns at

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

Please include a daytime phone number in your correspondence.

In Canada

Call the XLS Products Customer Service toll free at 1-800-207-1156.

Our consultants provide assistance with:

- Features and specifications on our full line of appliances.
- Use and maintenance procedures.
- Accessory and repair parts.
- Referrals to local dealers, repair parts distributors, and service companies. XLS Products designated service technicians are trained to fulfill the product warranty and provide after-warranty service, anywhere in Canada.

For further assistance:

If you need further assistance, you can write to XLS Products with any questions or concerns at

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

Please include a daytime phone number in your correspondence.

XLS PRODUCTS WARRANTY FOR WHIRLPOOL® DEHUMIDIFIERS

ONE YEAR LIMITED WARRANTY

For one year from the date of purchase, when this product is operated and maintained according to instructions attached to or furnished with the product, XLS Products will pay for replacement parts and repair labor to correct defects in materials or workmanship or replace the product at our discretion. Service must be provided by a XLS Products designated service company. This warranty does not cover the air filter.

ITEMS XLS PRODUCTS WILL NOT PAY FOR

1. Service calls to correct the installation of your product, instruct you how to use your product, to replace house fuses or reset circuit breakers, replace or clean filters, or correct house wiring.
2. Service calls to repair or replace air filters. Those consumable parts are excluded from warranty coverage.
3. Repairs when your product is used for other than normal, single-family household use.
4. Damage resulting from accident, alteration, misuse, abuse, fire, flood, acts of God, improper installation, installation not in accordance with electrical or plumbing codes, or use of products not approved by XLS Products.
5. Replacement parts or repair labor costs for units operated outside the United States or Canada
6. Pickup and delivery. This product is designed to be repaired in the home.
7. Repairs to parts or systems resulting from unauthorized modifications made to the appliance.
8. Expenses for travel and transportation for product service in remote locations.
9. The removal and reinstallation of your appliance if it is installed in an inaccessible location or is not installed in accordance with published installation instructions.

DISCLAIMER OF IMPLIED WARRANTIES; LIMITATION OF REMEDIES

CUSTOMER'S SOLE AND EXCLUSIVE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY SHALL BE PRODUCT REPAIR AS PROVIDED HEREIN. IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED TO ONE YEAR OR THE SHORTEST PERIOD ALLOWED BY LAW. XLS PRODUCTS SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. SOME STATES AND PROVINCES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, OR LIMITATIONS ON THE DURATION OF IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS, SO THESE EXCLUSIONS OR LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, WHICH VARY, FROM STATE TO STATE OR PROVINCE TO PROVINCE.

Outside the 50 United States and Canada, this warranty does not apply. Contact your authorized XLS Products dealer to determine if another warranty applies.

If you need service, first see the "Troubleshooting" section of the Use & Care Guide. After checking "Troubleshooting," additional help can be found by checking the "Assistance or Service" section or by calling XLS Products. In the U.S.A., call 1-800-207-1156. In Canada, call 1-800-207-1156.

Keep this book and your sales slip together for future reference. You must provide proof of purchase or installation date for in-warranty service.

Write down the following information about your dehumidifier to better help you obtain assistance or service if you ever need it. You will need to know your complete model number and serial number. You can find this information on the model and serial number label located on the product.

Dealer name _____
Address _____
Phone number _____
Model number _____
Serial number _____
Purchase date _____

Pour des questions à propos des caractéristiques, du fonctionnement/rendement, des pièces ou du service, composer le : **1 800 207-1156**.
Au Canada, pour assistance, installation ou service, composer le : **1 800 207-1156**.

Table des matières

SÉCURITÉ DU DÉSHUMIDIFICATEUR	17	ENTRETIEN ET NETTOYAGE	25
INTRODUCTION AUX RÉFRIGÉRANTS R32.....	18	DÉPANNAGE	26
EXIGENCES D'INSTALLATION	19	ASSISTANCE OU SERVICE	28
PIÈCES ET CARACTÉRISTIQUES	20	GARANTIE DE XIS PRODUCTS POUR	
UTILISATION DE VOTRE DÉSHUMIDIFICATEUR	22	LES DÉSHUMIDIFICATEURS WHIRLPOOL®	29

Modèles:

WHAD201DW

WHAD301DW

WHAD501DW

SÉCURITÉ DU DÉSHUMIDIFICATEUR

Votre sécurité et celle des autres est très importante.

Nous donnons de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil ménager. Assurez-vous de toujours lire tous les messages de sécurité et de vous y conformer.



Voici le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole d'alerte de sécurité vous signale les dangers potentiels de décès et de blessures graves à vous et à d'autres.

Tous les messages de sécurité suivront le symbole d'alerte de sécurité et le mot "DANGER" ou "AVERTISSEMENT". Ces mots signifient :

▲ DANGER

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas immédiatement les instructions.

▲ AVERTISSEMENT

Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas les instructions.

Tous les messages de sécurité vous diront quel est le danger potentiel et vous disent comment réduire le risque de blessure et ce qui peut se produire en cas de non-respect des instructions.



IMPORTANTES INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT: Pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure lors de l'utilisation de votre climatiseur, suivez ces précautions de base:

- Brancher sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.
- Ne pas enlever la broche de liaison à la terre.
- Ne pas utiliser un adaptateur.
- Cet appareil ne convient pas à une utilisation par des personnes (y compris des enfants) à capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou possédant un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient placées sous supervision ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
- Ne pas utiliser un câble de rallonge.
- Débrancher le climatiseur avant l'entretien.
- Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer le climatiseur.
- Ne pas boire l'eau recueillie dans le bac.
- Les enfants doivent être placés sous surveillance afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INTRODUCTION AUX RÉFRIGÉRANTS R32

Les réfrigérants utilisés dans nos déshumidificateur sont des hydrocarbures sans danger pour l'environnement. Ce type de réfrigérant est inodore et combustible, ce qui signifie qu'il peut brûler et exploser dans certaines circonstances. Cependant, il n'y a aucun danger de brûlure ou d'explosion si vous respectez le tableau ci-dessous lorsque vous installez votre

déshumidificateur Comparé aux réfrigérants ordinaires, le réfrigérant R32 est respectueux de l'environnement, ne détruit pas l'ozone et a une très faible valeur d'effet de serre.

AVERTISSEMENT

- Veuillez lire le manuel avant l'installation, l'utilisation, la maintenance.
- N'utilisez pas de moyens pour accélérer le processus de dégivrage ou de nettoyage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
- Ne pas percer ou brûler l'appareil.
- L'appareil doit être stocké dans une pièce sans sources d'inflammation en fonctionnement continu (par exemple : flammes nues, appareil à gaz en fonctionnement) et sans sources d'inflammation (par exemple : un radiateur électrique en fonctionnement) à proximité de l'appareil.
- Veuillez contacter le centre de service après-vente le plus proche lorsque des travaux de maintenance sont nécessaires. Au moment de la maintenance, le personnel de maintenance doit strictement se conformer au manuel d'utilisation fourni par le fabricant correspondant. Toute personne non professionnelle est interdite pour la maintenance du climatiseur.
- Il est nécessaire d'éliminer le réfrigérant dans le système lors de l'entretien ou de la mise au rebut d'un climatiseur. Sachez que les réfrigérants peuvent ne pas contenir d'odeur.
- Gardez les ouvertures de ventilation libres de toute obstruction.
- Toute personne impliquée dans des travaux ou effraction dans un circuit frigorifique doit détenir un certificat en cours de validité d'une autorité d'évaluation accréditée par l'industrie, qui surveille leur compétence pour manipuler les réfrigérants en toute sécurité conformément à une évaluation reconnue par l'industrie spécification.

EXIGENCES D'INSTALLATION

Exigences électriques – tous les modèles

AVERTISSEMENT



Risque de choc électrique

Brancher sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

Ne pas enlever la broche de liaison à la terre.

Ne pas utiliser un adaptateur.

Ne pas utiliser un câble de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou un choc électrique.

Les caractéristiques électriques du déshumidificateur sont indiquées sur la plaque signalétique. La plaque signalétique des numéros de modèle et de série est située du côté droit de la caisse du déshumidificateur.

Spécifications électriques

- 115 V (103,5 min-126,5 max)
- 0 à 12 A
- Fusible temporisé 15 A ou disjoncteur
- Si une étiquette "Circuit indépendant seulement" est apposée sur l'appareil, utiliser l'appareil sur un circuit où rien d'autre n'est branché. Si ce n'est pas possible, il incombe à l'utilisateur de faire installer par un électricien qualifié un circuit où l'appareil pourra être branché seul.
- Si aucune étiquette "Circuit indépendant seulement" n'est apposée sur l'appareil, l'appareil peut être branché à toute prise offrant la bonne tension et la protection adéquate.

Méthode de liaison à la terre recommandée

Ce déshumidificateur doit être relié à la terre. Ce déshumidificateur est équipé d'un cordon d'alimentation électrique à trois broches pour la liaison à la terre. Pour minimiser les risques de choc électrique, on doit brancher le cordon sur une prise de courant de configuration correspondante, à 3 alvéoles, reliée à la terre et installée conformément à tous les codes et règlements locaux. Si une prise de courant compatible n'est pas disponible, il incombe au client de faire installer par un électricien qualifié une prise de courant à 3 alvéoles convenablement reliée à la terre. Il incombe au client de :

- Contacter un électricien qualifié.
- Veiller à ce que l'installation électrique soit réalisée de façon adéquate et en conformité avec le code national de l'électricité, ANSI/NFPA 70 – plus récente édition, et tous les codes et règlements locaux en vigueur.

On peut obtenir des exemplaires des normes mentionnées à l'adresse suivante :

National Fire Protection Association
1 Batterymarch Park
Quincy, MA 02269

Instructions d'installation

AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer le climatiseur.

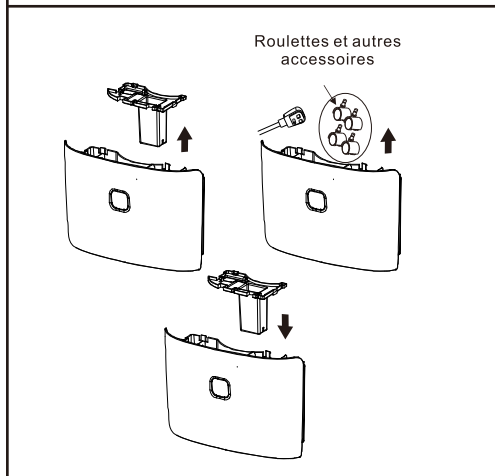
Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

Enlever les matériaux d'emballage :

- Manipuler le déshumidificateur avec soin pendant le déballage.
- Enlever le carton du dessus et soulever le déshumidificateur du socle.
- Enlever tout résidu de ruban adhésif et de colle des surfaces du déshumidificateur avant de le mettre en marche. Frotter une petite quantité de savon liquide à vaisselle sur l'adhésif avec les doigts. Essuyer avec un linge propre et sécher.
- Ne pas utiliser d'instruments coupants, d'alcool à friction, de liquides inflammables ou de nettoyants abrasifs pour enlever le ruban adhésif ou la colle. Ces produits peuvent endommager la surface du déshumidificateur.
- Jeter ou recycler les matériaux d'emballages de façon convenable.

Installation des roulettes

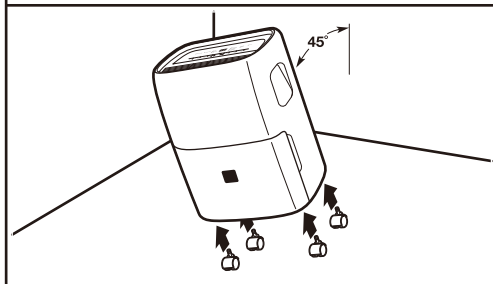
1. Retirer les roulettes du réservoir



Avant utilisation, retirez l'accessoire du seau.

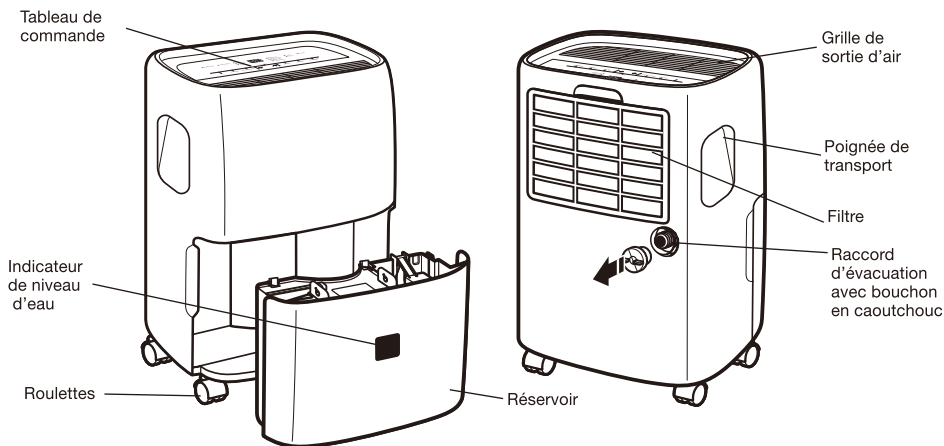
- Retirez le seau, tournez la poignée dans la position indiquée sur la figure ci-dessous et retirez la poignée;
- Ouvrez le couvercle, retirez la fiche et les autres accessoires.
- Réinstallez le couvercle et la poignée, remettez correctement le seau dans l'unité.

2. Installation des roulettes



Ne pas incliner le déshumidificateur à plus de 45°. Insérer avec force les quatre roulettes dans les emplacements conçus à cette fin sous le déshumidificateur. S'assurer que les anneaux des roulettes sont de niveau contre le dessous du déshumidificateur.

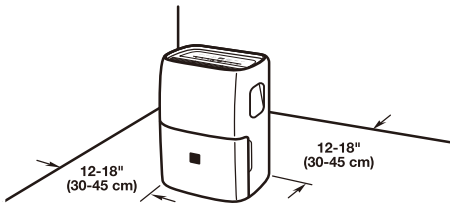
PIÈCES ET CARACTÉRISTIQUES



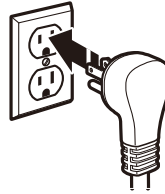
Emplacement

Le déshumidificateur doit être installé sur une surface solide, stable, de niveau et capable d'en supporter le poids lorsque le réservoir est plein d'eau. Laisser au moins 12-18 po (30-45 cm) d'espace entre l'appareil et les murs ou meubles. Ne pas positionner le déshumidificateur de telle façon que l'entrée ou la sortie d'air soit obstruée par des rideaux ou draperies, ceci pourrait en réduire la performance.

- Installer l'appareil dans un endroit où la température ne descend pas en dessous de 41 °F (5 °C). À une température inférieure à 41 °F (5 °C), les serpentins peuvent se couvrir de givre, ce qui réduit la performance de l'appareil.
- Utiliser le déshumidificateur dans les zones où il y a production excessive d'humidité comme la cuisine, la buanderie, la salle de bain et près du lave-vaisselle.
- Utiliser le déshumidificateur dans les espaces où sont rangés des livres et autres objets de valeur pour prévenir les dégâts causés par l'humidité.
- Utiliser le déshumidificateur au sous-sol pour prévenir l'accumulation d'humidité.
- Le déshumidificateur est plus efficace lorsqu'il est utilisé dans une pièce fermée.
- Fermer toutes les portes, fenêtres et autres ouvertures vers l'extérieur de la pièce.



Brancher à une prise à trois alvéoles reliée à la terre



Raccordement électrique

AVERTISSEMENT



Risque de choc électrique

Brancher sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

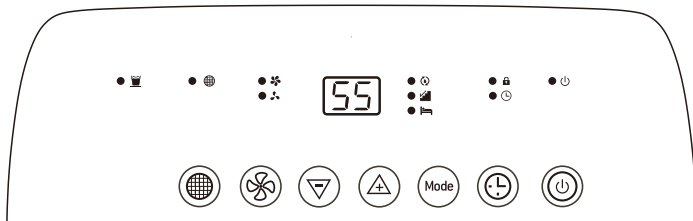
Ne pas enlever la broche de liaison à la terre.

Ne pas utiliser un adaptateur.

Ne pas utiliser un câble de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou un choc électrique.

UTILISATION DE VOTRE DÉSHUMIDIFICATEUR



Mettre en marche/arrêter le déshumidificateur

Lorsque le déshumidificateur est branché pour la première fois, il émet une tonalité et affiche la actuelle l'humidité relative.

Appuyer sur POWER (alimentation) pour allumer ou éteindre le déshumidificateur.



IMPORTANT :

- Lorsque le déshumidificateur est utilisé pour la première fois, il faut le faire fonctionner en Continu pendant 24 heures.
- Si on doit éteindre le déshumidificateur, attendre au moins 3 minutes avant de le rallumer.
- Ne pas essayer de faire fonctionner le déshumidificateur si la température de la pièce est inférieure à 41 °F (5 °C) ou supérieure à 95 °F (35 °C).

REMARQUE : En cas de panne de courant, votre déshumidificateur fonctionnera aux réglages précédents une fois le courant rétabli.

Sélectionner la vitesse du ventilateur



Le ventilateur peut être réglé à 2 vitesses :

-  Forte
-  Faible



Appuyer sur le bouton SPEED (vitesse) jusqu'à ce que le témoin lumineux s'arrête sur le réglage souhaité.

Sélection du niveau d'humidité



Appuyer sur les boutons vers le haut ou vers le bas pour augmenter ou réduire le réglage d'humidité. Le niveau d'humidité relative peut être réglé entre 35 % RH et 80 % RH.



Le taux d'humidité désiré pour la pièce change de 5 % chaque fois que l'on appuie sur le bouton. L'appareil se met en marche et s'arrête par intermittence pour maintenir le taux d'humidité sélectionné sur l'affichage numérique.

Pour faire fonctionner le déshumidificateur en continu, peu importe le taux d'humidité dans la pièce, appuyer sur le bouton Mode jusqu'à ce que "CO" soit inscrit sur l'affichage numérique. Ceci permet de faire fonctionner en continu l'appareil, le témoin "Continuous" (continu) s'illumine sur le panneau de commande.

Utiliser la minuterie

Arrêt automatique

Il est possible d'ajuster le déshumidificateur sur 24 heures pour qu'il s'arrête automatiquement après une durée de temps.



Pour configurer l'arrêt automatique :

1. Mettre le déshumidificateur en marche, puis appuyer sur TIMER (minuterie).
2. Appuyer sur les flèches vers le haut ou vers le bas pour changer la durée de la minuterie par tranche de 30 minutes (0,5 h), jusqu'à un maximum de 10 heures. Après 10 heures, appuyer sur les flèches augmentera la durée de la minuterie par tranche de 1 heure, jusqu'à un maximum de 24 heures.
3. Après avoir configuré la minuterie, le déshumidificateur s'arrête automatiquement.



Mise en marche automatique

Il est possible d'ajuster le déshumidificateur sur 24 heures pour qu'il s'arrête automatiquement après un certain nombre d'heures.

1. Arrêter le déshumidificateur en marche, puis appuyer sur TIMER (minuterie).
2. Appuyer sur les flèches vers le haut ou vers le bas pour changer la durée de la minuterie par tranche de 30 minutes (0,5 h), jusqu'à un maximum de 10 heures. Après 10 heures, appuyer sur les flèches augmentera la durée de la minuterie par tranche de 1 heure, jusqu'à un maximum de 24 heures.
3. Après le temps de réglage, le déshumidificateur démarrera automatiquement, réglé à 50%RH, faible vitesse du ventilateur.

Modes pré-réglés

Les réglages de niveau d'humidité pré-réglés permettent à l'utilisateur de facilement déplacer le déshumidificateur d'une pièce à l'autre. Pour un rendement optimal, sélectionner le mode correspondant à l'emplacement où est utilisé le déshumidificateur.



Appuyer sur le bouton MODE pour choisir entre Bedroom (chambre à coucher), Continuous(continu) et Basement (sous-sol).

Mode verrouillage enfants

Verrouiller le panneau de commande empêche que quelqu'un modifie accidentellement les réglages.



1. Pour verrouiller le panneau de commande, maintenir enfoncé le bouton TIMER (minuterie) pendant 3 secondes. Le témoin lumineux Lock (verrouillage) s'allume.
2. Pour déverrouiller le panneau de commande, maintenir enfoncé le bouton TIMER (minuterie) pendant 3 secondes. Le témoin lumineux Lock (verrouillage) s'éteint.



Témoin de réservoir plein

Lorsque le réservoir est plein, l'appareil cesse automatiquement de fonctionner, produit une tonalité sonore et allume le témoin de réservoir plein. Voir la section "Vider le bas à eau" pour plus d'informations.



Témoin de nettoyage du filtre

Après 250 heures d'utilisation, le témoin Clean Filter s'allume pour indiquer que le filtre doit être nettoyé. Voir la section "Nettoyage du filtre" pour en savoir plus.



Dégivrage automatique

Si le déshumidificateur fonctionne pendant une période prolongée à basse température, de la glace peut se former sur les serpentins de refroidissement. Dans ce cas, le compresseur déshumidificateur s'éteindra et le ventilateur fonctionnera jusqu'à ce que la glace accumulée ait fondu. Lorsque les bobines sont complètement décongelées, le compresseur ou le ventilateur (selon le modèle) redémarre automatiquement et la déshumidification reprend.

Vider le bac à eau

AVERTISSEMENT

Risque de maladie

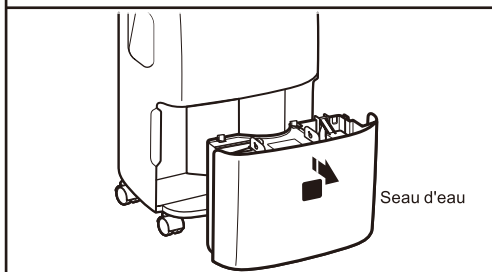
Ne pas boire l'eau recueillie dans le bac.

Le non-respect de cette instruction peut causer des maladies.

Lorsque le réservoir est plein, le témoin de réservoir plein s'allume et le déshumidificateur s'éteint. Le déshumidificateur ne redémarre pas avant que le réservoir soit vidé et remis en place.

Le compresseur cesse de fonctionner quand le réservoir est retiré, mais le ventilateur continu de fonctionner quelques minutes. Ceci est normal. L'appareil ne déshumidifie pas l'air pendant ce temps.

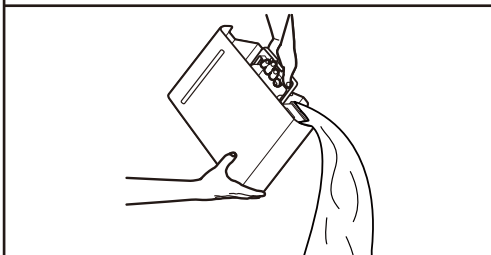
1. Enlever le bac à eau



Enlever le réservoir en le tirant par le bas et l'avant. Le bac est muni d'une pratique poignée de transport.

REMARQUE : Ne pas placer un réservoir plein sur le sol puisque sa base est irrégulière et pourrait faire verser le contenant.

2. Vider le bac à eau



REMARQUE : Tenir le réservoir à deux mains pour le vider. Vider le bac à eau dans un évier ou un drain.

Faites glisser le seau d'eau dans le déshumidificateur.

Mode continu et raccord du tuyau de vidange (optionnel)

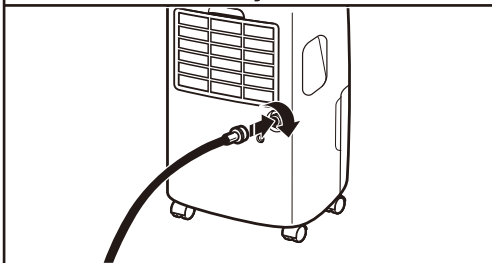
Le mode continu permet à l'appareil de fonctionner en continu (selon le niveau d'humidité sélectionné), sans avoir besoin de vider le réservoir.

Un tuyau de vidange continu (vendu séparément) peut être fixé pour vider l'eau dans un drain de plancher.

Utiliser un boyau d'arrosage sur le raccord de vidange. Le tuyau de vidange doit être positionné plus bas que le raccord de vidange situé à l'arrière du déshumidificateur.

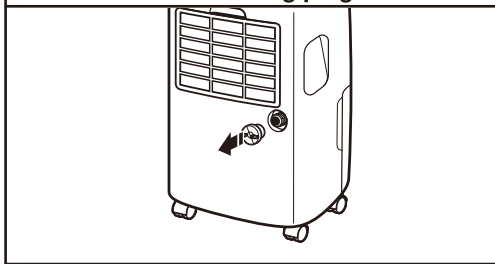
REMARQUE : Utiliser un filet "de boyau de jardin" avec diamètre externe de 1¹/₁₆ po (27 mm) et pas de vis de 11,5 TPI (filets par pouce).

2. Installation du tuyau d'évacuation



Insérer le tuyau de vidange (vendu séparément) dans le raccord de tuyau du déshumidificateur. Dérouler le reste du tuyau vers le drain de plancher et couper la longueur [pas plus de 6 pi (1,82 m) de long]. S'assurer que le tuyau n'est pas déformé. Mettre en marche l'appareil et appuyer sur le bouton Mode jusqu'à atteindre le mode continu.

1. Remove drain fitting plug



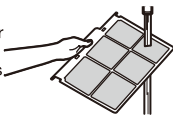
Placer le déshumidificateur sur une surface de niveau. Dévisser le bouchon situé à l'arrière de l'appareil pour accéder au raccord de vidange.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Votre nouveau déshumidificateur est conçu pour vous donner de nombreuses années de service. Cette section vous expliquera comment nettoyer et entretenir votre déshumidificateur correctement.

Nettoyage du filtre

Le filtre est amovible pour faciliter le nettoyage. Un filtre propre aide à retenir les particules de poussière, la charpie et les autres débris en suspension dans l'air et il est important pour obtenir une efficacité de fonctionnement de grande qualité. Vérifier le filtre toutes les 2 semaines pour déterminer si un nettoyage est nécessaire.

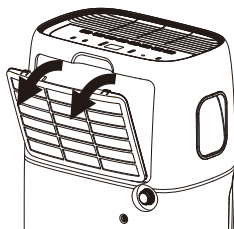


REMARQUE : Pour obtenir le meilleur rendement, ne pas faire fonctionner le déshumidificateur si le filtre n'est pas en place.

Rincer le filtre sous l'eau du robinet. Si le filtre est très sale, le laver avec de l'eau tiède et un détergent doux.

REMARQUE : Ne pas laver le filtre au lave-vaisselle ni utiliser de produits nettoyants chimiques pour ne pas l'endommager. Faire sécher complètement le filtre à l'air libre avant de le réinstaller, afin d'assurer une efficacité maximale.

Retrait du filtre



Enlever le filtre de l'arrière de l'appareil en appuyant avec les pouces sur les onglets situés directement au-dessus du filtre

Réinstallation le filtre :

1. Attendre que le filtre soit entièrement sec.
2. Réinstaller le filtre dans le déshumidificateur.
3. Appuyer sur le bouton Filter (filtre) pour réinitialiser le témoin de filtre.

Nettoyer le boîtier du déshumidificateur

1. Étendre le déshumidificateur.
2. Essuyer le boîtier du déshumidificateur avec un linge doux et humide.
3. Sécher parfaitement avec un linge doux.

Nettoyage du bac à eau

Le bac à eau devrait être nettoyé aux quelques semaines pour prévenir la croissance des moisissures.

1. Enlever le bac à eau.
2. Laver le bac avec de l'eau chaude et savonneuse.
3. Bien rincer, puis replacer le bac à eau.

AVERTISSEMENT

Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer le déshumidificateur.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

Rangement du déshumidificateur

Si le déshumidificateur n'est pas utilisé pendant une bonne période de temps, le préparer pour le rangement en suivant les étapes suivantes.

1. Arrêter le déshumidificateur et le débrancher.
2. Vider le bac.
3. Enlever, nettoyer, puis remettre en place le filtre.

DÉPANNAGE

Avant de faire un appel de service, consulter les suggestions ci-dessous pour voir si le problème peut être résolu sans aide extérieure.

⚠ AVERTISSEMENT



Risque de choc électrique

Brancher sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre.

Ne pas enlever la broche de liaison à la terre.

Ne pas utiliser un adaptateur.

Ne pas utiliser un câble de rallonge.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou un choc électrique.

PROBLÈME	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS RECOMMANDÉES
Le déshumidificateur ne fonctionne pas	Le cordon d'alimentation électrique est débranché.	Brancher l'appareil sur une prise à 3 alvéoles reliée à la terre. Voir la section "Exigences électriques".
	Un fusible est grillé ou un disjoncteur s'est ouvert.	Remplacer le fusible ou réenclencher le disjoncteur. Voir la section "Exigences électriques".
	Panne de courant	L'appareil redémarrera au rétablissement de l'alimentation. Fusible temporisé (environ 3 minutes) pour prévenir le déclenchement du compresseur. L'appareil peut ne pas commencer à refroidir adéquatement avant 3 minutes de sa mise en marche.
	Le déshumidificateur a atteint le niveau d'humidité souhaité ou le réservoir est plein.	Le déshumidificateur s'arrête automatiquement lorsqu'une de ces deux situations se produit. Utiliser un niveau d'humidité inférieur ou vider le réservoir et le remettre correctement en place.
	Le réservoir n'est pas bien placé.	Bien placer le réservoir.
Le déshumidificateur ne sèche pas l'air comme il devrait	Circulation d'air limitée.	S'assurer que l'avant du climatiseur n'est pas bloqué par un rideau, un store ou un meuble.
	Le réglage du contrôle de l'humidité est incorrect.	Réduire l'humidité.
	La commande d'humidité peut être réglée à un niveau trop élevé.	Pour obtenir de l'air plus sec, appuyer sur la flèche vers le bas pour réduire le pourcentage d'humidité souhaité dans la pièce ou utiliser le mode Continuous (en continu) pour une déshumidification maximale.
	La température de la pièce est trop basse.	La déshumidification est plus efficace lorsque la température de la pièce est élevée. Une température basse réduit le taux de déshumidification. Votre déshumidificateur est conçu pour fonctionner à une température au-dessus de 41 °F (5 °C).
	Les portes et fenêtres ne sont pas bien fermées.	Las puertas y ventanas no están herméticamente cerradas.
	Le sèche-linge peut souffler de l'air humide dans la pièce.	Installez le déshumidificateur loin du sècheur. Le sèche-linge doit être évacué à l'extérieur.
	Le déshumidificateur vient d'être installé.	Lors de la première installation, donner à l'appareil 24 heures pour qu'il atteigne le niveau d'humidité souhaité.

PROBLÈME	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS RECOMMANDÉES
Le déshumidificateur semble fonctionner excessivement	La pièce à déshumidifier est trop grande.	La capacité de votre déshumidificateur peut être insuffisante pour la taille de la pièce.
	Des portes et fenêtres sont ouvertes.	Fermer les portes et fenêtres qui donnent sur l'extérieur.
De la glace se forme sur les serpentins	Le déshumidificateur a récemment allumé l'appareil pour fonctionner ou la température ambiante est trop basse.	Ceci est normal. Le givre disparaît habituellement dans les 60 minutes.
Impossible de régler les commandes	Le compresseur s'arrête et le ventilateur continu de fonctionner pendant environ 3 minutes à un réglage fixe.	Ceci est normal. Attendre environ 3 minutes et régler la vitesse du ventilateur au niveau souhaité.
	De l'air se déplace à travers l'appareil.	Ceci est normal.
Il y a de l'eau sur le sol	Raccords de tuyaux mal serrés.	Vérifiez le raccordement du flexible et assurez-vous qu'il est bien serré. Voir la section "Mode continu et raccord du tuyau de vidange".
	Le tuyau est fixé, mais il n'y a pas de vidange.	Vérifiez que le tuyau est placé de façon à ce que l'eau s'écoule dans un drain. Voir la section "Mode continu et raccord du tuyau de vidange" pour plus d'informations.

Si le code d'erreur suivant apparaît, veuillez vérifier les causes et la solution.

CODE	LA DESCRIPTION	CAUSES POSSIBLES	SOLUTIONS
EH	Défaillance du capteur d'humidité	Le capteur d'humidité est endommagé.	Connectez le centre de service client.
E1	Défaillance du capteur de température	Le capteur de température est endommagé.	Connectez le centre de service client.
E2			
E3	Fuite de réfrigérant	E3 apparaît plusieurs fois.	Connectez le centre de service client.

REMARQUE:

Environnement de fonctionnement le plus strict: 5 °C ~ 32 °C (41 °F ~ 90 °F), 30% HR ~ 90% HR.

ASSISTANCE OU SERVICE

Avant de faire un appel pour assistance ou service, vérifiez la section "Dépannage". Cette vérification peut vous faire économiser le coût d'une intervention de dépannage. Si vous avez encore besoin d'aide, suivez les instructions ci-dessous.

Avant d'appeler, vous devez connaître la date d'achat et les numéros de modèle et de série complets de votre appareil. Ces renseignements nous aideront à mieux répondre à votre demande.

Aux É.-U.

Composer le numéro du service à la clientèle de XLS Products : 1 800 207 1156

Nos consultants peuvent vous aider sur les points suivants :

- Caractéristiques et spécifications de notre gamme complète d'appareils ménagers.
- Renseignements sur l'installation.
- Procédures d'utilisation et d'entretien.
- Accessoires et pièces de rechange.
- Aide spécialisé à la clientèle.
- Orientation vers des concessionnaires, compagnies de service de réparation et distributeurs de pièces de rechange locaux. Les techniciens de service désignés de XLS Products sont formés pour remplir la garantie des produits et fournir un service après garantie partout aux États-Unis.

Pour plus d'assistance :

Si vous avez besoin de plus d'assistance, vous pouvez écrire à XLS Products en soumettant toute question ou tout problème à :

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

N'oubliez pas d'indiquer dans votre correspondance un numéro de téléphone où l'on peut vous joindre dans la journée.

Au Canada

Composer le numéro du service à la clientèle de XLS Products : 1 800 207 1156

Nos consultants peuvent vous aider sur les points suivants :

- Caractéristiques et spécifications de notre gamme complète d'appareils ménagers.
- Procédures d'utilisation et d'entretien.
- Accessoires et pièces de rechange.
- Orientation vers des concessionnaires, distributeurs de pièces de rechange et services de réparation locaux. Les techniciens de service désignés de XLS Products sont formés pour remplir la garantie des produits et fournir un service après la garantie, partout au Canada.

Pour plus d'assistance :

Si vous avez besoin de plus d'assistance, vous pouvez écrire à XLS Products en soumettant toute question ou tout problème à :

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

N'oubliez pas d'indiquer dans votre correspondance un numéro de téléphone où l'on peut vous joindre dans la journée.

GARANTIE DE XLS PRODUCTS POUR LES DÉSHUMIDIFICATEURS WHIRLPOOL®

GARANTIE LIMITÉE DE UN AN

Pendant un an à compter de la date d'achat, lorsque ce produit est utilisé et entretenu conformément aux instructions jointes à ou fournies avec le produit, XLS Products paiera pour les pièces de rechange et la main-d'œuvre pour corriger les vices de matériaux ou de fabrication ou remplacera le produit à sa seule discrétion. L'entretien doit être fourni par une compagnie de service désignée par XLS Products. Cette garantie ne couvre pas le filtre à air.

XLS PRODUCTS NE PRENDRA PAS EN CHARGE

1. Les visites de service pour rectifier l'installation de votre produit, pour vous montrer comment utiliser le produit, pour remplacer des fusibles de la maison, réenclencher les disjoncteurs, remplacer ou nettoyer les filtres ou rectifier le câblage électrique.
2. Les interventions de dépannage pour réparer ou remplacer des filtres à air. Ces pièces consommables ne sont pas couvertes par la garantie.
3. Les réparations lorsque le produit est utilisé à des fins autres que l'usage unifamilial normal.
4. Les dommages imputables à : accident, modification, usage impropre ou abusif, incendie, inondation, actes de Dieu, installation fautive ou installation non conforme aux codes d'électricité ou de plomberie, ou l'utilisation de produits non approuvés par XLS Products.
5. Le coût des pièces de rechange et de la main-d'œuvre de réparation pour les appareils utilisés hors des États-Unis ou du Canada.
6. Le ramassage et la livraison. Ce produit est conçu pour être réparé à domicile.
7. Les réparations aux pièces ou systèmes résultant d'une modification non autorisée faite à l'appareil.
8. Les frais de voyage et de transport pour le service d'un produit dans les régions éloignées.
9. L'enlèvement et la réinstallation de votre appareil si celui-ci est installé dans un endroit inaccessible ou n'est pas installé conformément aux instructions d'installation fournies.

CLAUSE D'EXONÉRATION DE RESPONSABILITÉ AU TITRE DES GARANTIES IMPLICITES; LIMITATION DES RECOURS

LE SEUL ET EXCLUSIF RECOURS DU CLIENT DANS LE CADRE DE LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE CONSISTE EN LA RÉPARATION PRÉVUE CI-DESSUS. LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES APPLICABLES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À UN AN OU À LA PLUS COURTE PÉRIODE AUTORISÉE PAR LA LOI. XLS PRODUCTS N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES FORTUITS OU INDIRECTS. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES FORTUITS OU INDIRECTS, OU LES LIMITATIONS DE LA DURÉE DES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE ONT UN USAGE PARTICULIER, DE SORTE QUE CES EXCLUSIONS OU LIMITATIONS PEUVENT NE PAS S'APPLIQUER DANS VOTRE CAS. CETTE GARANTIE VOUS CONFÈRE DES DROITS JURIDIQUES SPÉCIFIQUES ET VOUS POUVEZ ÉGALEMENT JOUIR D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER D'UNE JURIDICTION À UNE AUTRE.

À l'extérieur du Canada et des 50 États des États-Unis, cette garantie ne s'applique pas. Contacter votre marchand XLS Products autorisé pour déterminer si une autre garantie s'applique.

Si vous avez besoin de service, voir d'abord la section "Dépannage" du Guide d'utilisation et d'entretien. Après avoir vérifié la section "Dépannage", de l'aide supplémentaire peut être trouvée en vérifiant la section "Assistance ou service" ou en appelant XLS Products. Aux États-Unis, composer le 1 800 207-1156. Au Canada, composer le 1 800 207-1156.

Conservez ce manuel et le reçu de vente au même endroit pour référence ultérieure. Pour un entretien ou une réparation sous garantie, un document attestant de la date d'achat ou d'installation doit être fourni.

Inscrivez les renseignements (relatifs à votre déshumidificateur) suivants pour vous aider à obtenir de l'aide ou une intervention de dépannage en cas de besoin. Vous devrez fournir le numéro de modèle et le numéro de série au complet. Vous trouverez ces renseignements sur la plaque signalétique située sur le produit.

Nom du revendeur _____

Adresse _____

Numéro de téléphone _____

Numéro de modèle _____

Numéro de série _____

Date d'achat _____

Si tiene preguntas respecto a características, funcionamiento o rendimiento, piezas o servicio técnico, llame al: **1-800-207-1156**.
En Canadá, para obtener asistencia, instalación o servicio técnico, llame al: **1-800-207-1156**.

Tabla de Contenido

DESHUMEDECEDOR REQUISITOS	31	CUIDADO Y LIMPIEZA	39
INTRODUCCIÓN A LOS REFRIGERANTES R32	32	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	40
REQUISITOS DE INSTALACIÓN	33	AYUDA O SERVICIO TÉCNICO	42
PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS	34	GARANTÍA DE XLS PRODUCTS	
USO DEL DESHUMEDECEDOR	36	PARA DESHUMEDECEDOR WHIRLPOOL®	43

Modelos:

WHAD201DW

WHAD301DW

WHAD501DW

DESHUMEDECEDOR REQUISITOS

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

 **PELIGRO**

Si no sigue las instrucciones **de inmediato**, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

 **ADVERTENCIA**

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.



INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA: Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico o lesiones personales al usar su acondicionador de aire, siga estas precauciones básicas:

- Conecte a un contacto de pared de conexión a tierra de 3 terminales.
- No quite el terminal de conexión a tierra.
- No use un adaptador.
- Este electrodoméstico no ha sido diseñado para ser usado por personas (incluidos niños) con capacidad física, sensorial, o mental diferente o reducida, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que lo hagan bajo supervisión.
- No use un cable eléctrico de extensión.
- Desconecte el acondicionador de aire antes de darle servicio.
- Use dos o más personas para mover e instalar el acondicionador de aire.
- No tome el agua acumulada en el balde.
- Los niños pequeños deberán estar bajo supervisión para asegurarse de que no jueguen con el electrodoméstico.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

INTRODUCCIÓN A LOS REFRIGERANTES R32

Los refrigerantes utilizados en nuestros deshumedecedor son hidrocarburos seguros para el medio ambiente. Este tipo de refrigerante es inodoro y combustible, lo que significa que puede arder y explotar en determinadas circunstancias. Sin embargo, no hay peligro de que se quemé o explote si cumple con la siguiente tabla al instalar su deshumedecedor en una habitación con un área adecuada y lo usa correctamente.

En comparación con los refrigerantes comunes, el Refrigerante R32 es ecológico, no destruye el ozono y tiene un efecto invernadero muy pequeño.



ADVERTENCIA

- Lea el manual antes de la instalación, uso y mantenimiento.
- No utilice medios para acelerar el proceso de descongelación o de limpieza distintos a los recomendados por el fabricante.
- No perforé ni quemé el aparato.
- El aparato debe almacenarse en una habitación sin fuentes de ignición en funcionamiento continuo (por ejemplo: llamas abiertas, un aparato de gas en funcionamiento) y fuentes de ignición (por ejemplo: un calentador eléctrico en funcionamiento) cerca del aparato.
- Póngase en contacto con el centro de servicio postventa más cercano cuando sea necesario realizar tareas de mantenimiento. Al momento del mantenimiento, el personal de mantenimiento debe cumplir estrictamente con el Manual de Operación provisto por el fabricante correspondiente y cualquier no profesional tiene prohibido el mantenimiento del aire acondicionado.
- Es necesario eliminar el refrigerante del sistema cuando se realiza el mantenimiento o se desecha un acondicionador de aire. Tenga en cuenta que los refrigerantes pueden no tener olor.
- Mantenga las aberturas de ventilación libres de obstrucciones.
- Cualquier persona que participe en el trabajo o la interrupción de un circuito de refrigerante debe tener un certificado válido vigente de una autoridad de evaluación acreditada por la industria, que supervisa su competencia para manejar refrigerantes de manera segura de acuerdo con una especificación de evaluación reconocida por la industria.

REQUISITOS DE INSTALACIÓN

Requisitos eléctricos— Todos los modelos

⚠ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un contacto de pared de conexión a tierra de 3 terminales.

No quite la terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No use un cable eléctrico de extensión.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.

Las clasificaciones eléctricas para su deshumecedor de aire están enumeradas en la etiqueta del número de modelo y de serie. La etiqueta del número de serie y modelo está ubicada en el lado derecho del gabinete del deshumecedor.

Requisitos eléctricos

- 115 V (103,5 mín. a 126,5 máx.)
- 0 a 12 A
- Disyuntor o fusible retardador de 15 A
- Si la unidad tiene una etiqueta que indica "Circuito simple solamente", úsela solo con un circuito de tomacorriente único exclusivo. Si no hay disponible un circuito de tomacorriente único exclusivo, es responsabilidad del cliente hacer instalar un circuito de tomacorriente único por un electricista competente.
- Si la unidad no tiene la etiqueta "Circuito simple solamente", se puede usar en cualquier circuito secundario con la tensión correcta y la clasificación adecuada de protección de corriente.

Método de conexión a tierra recomendado

Este deshumecedor de aire debe estar conectado a tierra. Este deshumecedor de aire está equipado con un cable de suministro eléctrico provisto de un enchufe con tres terminales. Para reducir al mínimo el peligro de posibles choques eléctricos, el cable debe estar enchufado en un tomacorriente de 3 terminales, conectado a tierra de acuerdo con los códigos y las ordenanzas locales. Si no hay disponible un tomacorriente concordante, es responsabilidad del cliente hacer instalar un tomacorriente de 3 terminales con conexión a tierra por un instalador eléctrico competente. Es responsabilidad del cliente:

- Ponerse en contacto con un instalador eléctrico competente.
- Asegurarse de que la instalación eléctrica sea adecuada y de conformidad con el Código Nacional Eléctrico, ANSI/NFPA 70, última edición, y con todos los códigos y las ordenanzas locales.

Pueden obtenerse copias de las normas señaladas en:

National Fire Protection Association
1 Batterymarch Park
Quincy, MA 02269

Instrucciones de instalación

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar el deshumecedor.

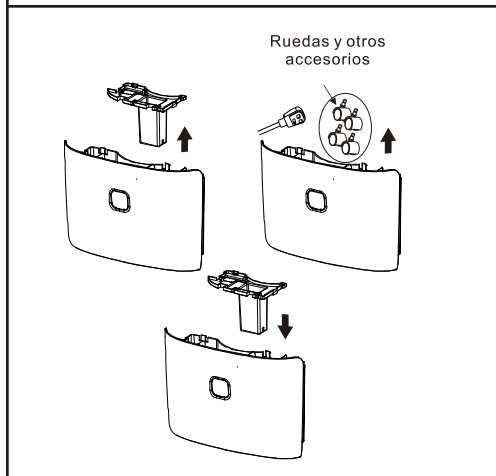
No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

Retire los materiales de empaque:

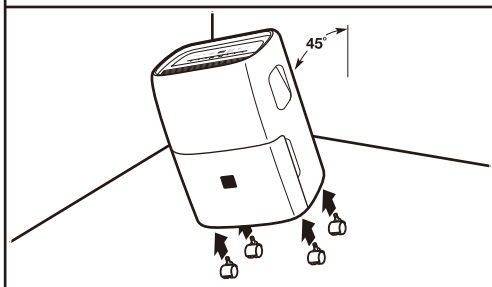
- Manipule el deshumecedor de aire con cuidado mientras lo desempaca.
- Retire la parte superior de la caja y levante el deshumecedor de la plataforma de la base.
- Quite los restos de cinta y pegamento de las superficies de su deshumecedor antes de encenderlo. Frote un poco de detergente líquido para vajilla sobre el adhesivo con los dedos.
- No use instrumentos filosos, alcohol medicinal, líquidos inflamables o productos de limpieza abrasivos para eliminar los restos de cinta o adhesivo. Estos productos pueden dañar la superficie del deshumecedor de aire.
- Deseche o recicle el material de empaque de manera adecuada.

Instalación de las ruedas

1. Retire las ruedas del balde



2. Instale las ruedas

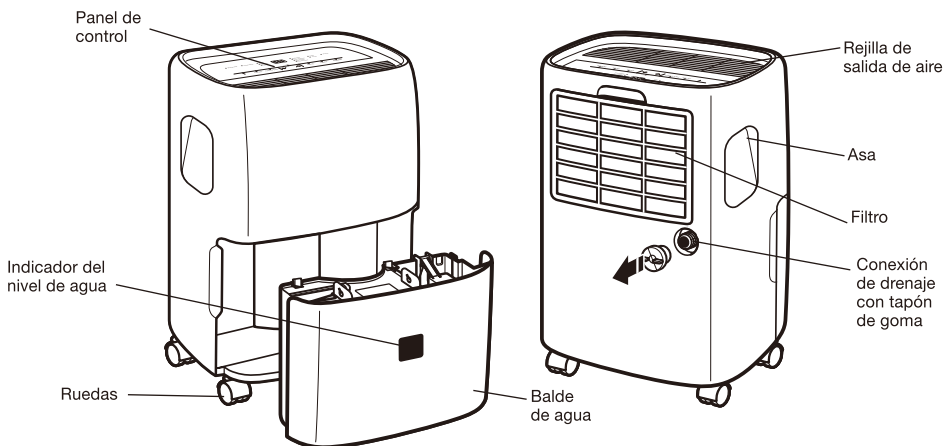


Ne pas incliner le déshumidificateur à plus de 45°. Insérer avec force les quatre roulettes dans les emplacements conçus à cette fin sous le déshumidificateur. S'assurer que les anneaux des roulettes sont de niveau contre le dessous du déshumidificateur.

Antes de usar, retire el accesorio del balde.

- Retire el cucharón, gire la manija a la posición como la figura a continuación y retire la manija.
- Abra la cubierta, saque el enchufe y otros accesorios.
- Vuelva a instalar la cubierta y la manija, vuelva a colocar correctamente el cubo en la unidad.

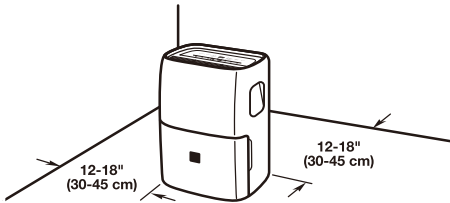
PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS



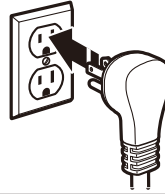
Colocación

Este deshumecedor puede colocarse sobre un piso sólido, nivelado y estable que soporte su peso con un balde lleno de agua. Deje al menos 12-18" (30 a 45 cm) de separación con respecto a las paredes y los muebles. No permita que se cubra la entrada de aire con cortinas o paños, ya que se disminuirá el desempeño del aparato.

- Use el deshumecedor en una zona donde la temperatura no descienda a menos de 41°F (5°C). A temperaturas inferiores a 41°F (5°C), los serpentines pueden cubrirse de escarcha y el rendimiento puede disminuir.
- Use el deshumecedor en zonas de cocina, lavadero, baño y lavado de vajilla que tengan exceso de humedad.
- Use el deshumecedor para prevenir daños por la humedad en cualquier lugar donde se almacenen libros u objetos valiosos.
- Use el deshumecedor en un sótano para ayudar a prevenir la humedad.
- El deshumecedor debe funcionar en un lugar cerrado para que sea más efectivo.
- Cierre todas las puertas, ventanas y otras aberturas que comuniquen la habitación con el exterior.



Enchufe en un tomacorriente de 3 terminales con conexión a tierra



Conexión eléctrica

ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un contacto de pared de conexión a tierra de 3 terminales.

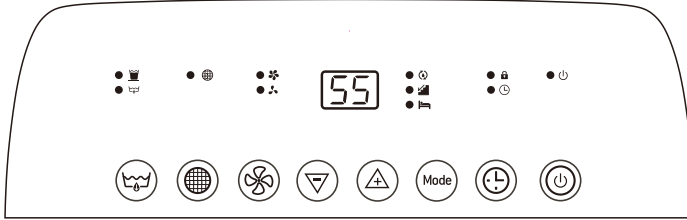
No quite la terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No use un cable eléctrico de extensión.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.

USO DEL DESHUMEDECEDOR



Encendido o apagado del deshumecedor de aire

Cuando conecte el deshumecedor por primera vez, emitirá un sonido y la pantalla mostrará la actual el nivel de humedad relativa.

Oprima Power (Encendido) para encender o apagar el deshumecedor.



IMPORTANTE:

- Cuando opere por primera vez el deshumidificador, ejecútelos en modo continuo durante 24 horas.
- Si apaga el deshumecedor de aire, espere al menos 3 minutos antes de volver a encenderlo.
- No intente usar el deshumecedor si la temperatura en la habitación es menor que 41°F (5°C) o mayor que 95°F (35°C).

NOTA: en caso de un corte de electricidad, el deshumecedor de aire funcionará con los ajustes previos cuando se restablezca la electricidad.

Cómo seleccionar la velocidad del ventilador

La velocidad del ventilador tiene 2 ajustes:

- High (Alta)
- Low (Baja)



Presione el botón Speed (Velocidad) hasta que se ilumine la luz indicadora del ajuste deseado.



Selección del nivel de humedad

Presione los botones con las flechas hacia arriba o hacia abajo para aumentar o disminuir la configuración de humedad. El nivel de humedad relativa se puede fijar entre 35%RH y 80%RH.

Cada vez que se presione el botón, la humedad deseada de la habitación cambiará un 5%. La unidad se encenderá y se apagará para mantener el nivel de humedad seleccionado en la pantalla digital.

Para hacer funcionar el deshumecedor continuamente independientemente de la humedad de la habitación, presione el botón Mode (Modo) hasta que aparezca "CO" en la pantalla digital. Esto activará el funcionamiento continuo y el indicador "Continuous" (Continuo) se encenderá en el panel de control.



Uso del temporizador

Apagado automático

Se puede ajustar el deshumecedor para que se apague automáticamente después de un número de horas establecido, hasta 24 horas.



Para ajustar el apagado automático:

1. Con el deshumecedor encendido, presione TIMER.
2. Presione los botones con las flechas hacia arriba o hacia abajo para aumentar o reducir el tiempo del temporizador en incrementos de 30 minutos (0,5 h) hasta 10 horas. Después de 10 horas, cada vez que se presione el botón, el tiempo del temporizador aumentará en incrementos de 1 hora hasta 24 horas.
3. Después del tiempo ajustado, el deshumidificador se apagará automáticamente.



Encendido automático

Después del tiempo ajustado, el deshumidificador se apagará automáticamente, hasta 24 horas..

1. Con el deshumecedor apagado, presione TIMER.
2. Presione los botones con las flechas hacia arriba o hacia abajo para aumentar o reducir el tiempo del temporizador en incrementos de 30 minutos (0,5 h) hasta 10 horas. Después de 10 horas, cada vez que se presione el botón, el tiempo del temporizador aumentará en incrementos de 1 hora hasta 24 horas.
3. Después de establecer el tiempo, el Deshumidificador se activará automáticamente y se establecerá en 50% RH , baja velocidad del ventilador.

Modos preajustados

Los valores de nivel de humedad preajustados permiten que el usuario mueva el deshumecedor fácilmente de una habitación a otra. Para un rendimiento óptimo, seleccione el modo correspondiente para el lugar donde está funcionando el deshumecedor.

Presione el botón MODE (Modo) para seleccionar Bedroom (Dormitorio), Continuous(Continuo) o Basement (Sótano).



Modo de bloqueo de niños

El bloqueo del panel de control evita que los ajustes sean cambiados de manera accidental.



1. Para bloquear el panel de control, mantenga presionado TIMER (Temporizador) durante 3 segundos. Se iluminará el indicador Lock (Bloqueo).
2. Para desbloquear el panel de control, mantenga presionado TIMER (Temporizador) durante 3 segundos. El indicador Lock (Bloqueo) se apagará.



Indicador del balde lleno

Cuando el balde de agua está lleno, la unidad se apaga automáticamente, emite un pitido y el indicador Bucket Full (Balde Lleno) se ilumina.



Indicador del limpieza del filtro

Después de 250 horas de uso, el indicador del Clean Filter (Limpieza del filtro) se ilumina para indicar que el filtro debe estar limpio. Vea la sección "Limpieza del filtro".



Descongelación automática

Si el deshumidificador funciona durante un tiempo prolongado a bajas temperaturas, puede formarse hielo en las bobinas de enfriamiento. Si esto ocurre, el deshumidificador se apagará y el ventilador funcionará hasta que el hielo acumulado se haya fundido. Cuando las bobinas están completamente descongeladas, el compresor o el ventilador (dependiendo del modelo) se reiniciará automáticamente y la deshumidificación se reanudará.

Vaciado del balde de agua

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de enfermedad

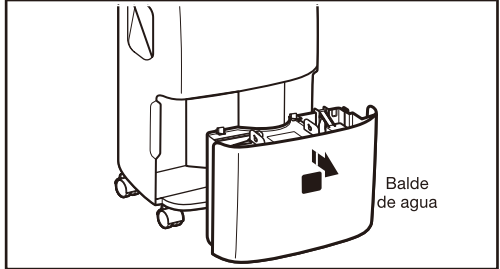
No tome el agua acumulada en el balde.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una enfermedad.

Cuando el balde de recolección de agua se llena, el indicador Bucket Full (Balde lleno) se ilumina y el deshumidificador se apaga. El deshumidificador no funcionará hasta que el balde de agua sea vaciado y vuelto a colocar.

Cuando el balde se retira de la máquina, el compresor se apaga, pero el ventilador sigue funcionando durante algunos minutos. Eso es normal. El deshumidificador no estará extrayendo humedad del aire en ese momento.

1. Quite el balde de agua



Para retirar el balde de agua, tire recto hacia afuera desde la parte inferior del frente del deshumidificador. El balde tiene una asa para una manipulación fácil.

NOTA: No coloque un balde lleno sobre el piso, ya que la base no es pareja y el balde puede volcarse.

2. Vaciado del balde de agua



NOTA: Sostenga el balde de agua con las dos manos cuando lo vacíe.

Vacíe el balde de agua en un lavabo o desagüe.

Deslice el cubo de agua nuevamente dentro del deshumidificador.

Modo continuo y conexión de manguera de desagüe (opcional)

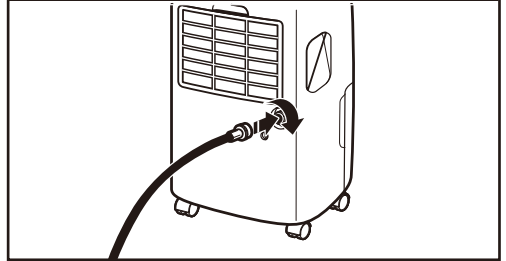
El modo continuo permite que la unidad funcione continuamente (según el nivel de humedad seleccionado) sin tener que vaciar el balde de agua.

Para el desagüe continuo, conecte una manguera (no se incluye) para drenar el agua hacia un desagüe de piso.

La conexión de desagüe usa un conector de manguera de jardín estándar. La manguera de desagüe debe estar en el puerto de desagüe en la parte posterior del deshumecedor para asegurar el drenaje adecuado.

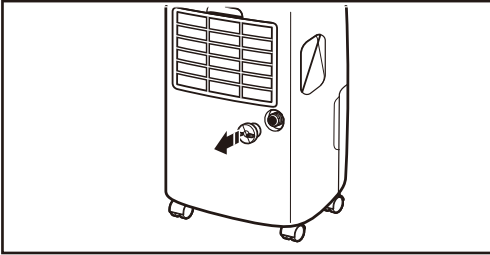
NOTA: Use una GHT o "rosca de manguera de jardín", que tiene un diámetro externo de 1 1/16" (27 mm) y 11,5 TPI (roscas por pulgada).

2. Instale la manguera de desagüe



Inserte la manguera de desagüe (no se incluye) en la conexión de desagüe en el deshumecedor. Dirija el resto de la manguera hasta un desagüe del piso y corte a medida [no más de 6' (1.82 m) de longitud]. Asegúrese de que no haya torceduras ni nudos en la manguera de jardín. Encienda la unidad y presione el botón Mode (Modo) hasta ajustar el modo Continuous (Continuo).

1. Retire el tapón de la conexión de desagüe



Coloque el deshumecedor sobre una superficie nivelada. Desenrosque la tapa de la parte posterior de la unidad para acceder a la conexión de desagüe.

CUIDADO Y LIMPIEZA

Su nuevo deshumedecedor está diseñado para proporcionar años de servicio confiable. Esta sección le ofrece información acerca de la limpieza y el cuidado adecuados de su deshumedecedor.

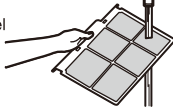
Limpeza del filtro

El filtro se puede desmontar para facilitar su limpieza. Un filtro limpio ayuda a quitar el polvo, las pelusas y otras partículas del aire y es importante para una óptima eficiencia en la operación. Revise el filtro cada 2 semanas para ver si debe limpiarlo.

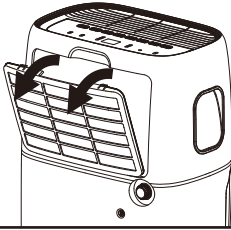
NOTA: Para un rendimiento óptimo, no haga funcionar el deshumedecedor si el filtro no está colocado en su lugar.

Enjuague el filtro bajo un chorro de agua. Si está muy sucio, lave el filtro con agua tibia y un detergente suave.

NOTA: no lave el filtro en la lavavajillas ni use limpiadores químicos; eso puede dañar el filtro. Seque el filtro al aire antes de colocarlo nuevamente, para asegurar la máxima eficiencia.



Retire el filtro



Para retirar el filtro de la parte trasera de la unidad, presione con los pulgares las lengüetas directamente encima del filtro.

Reinstalación del filtro:

1. Espere hasta que el filtro esté completamente seco.
2. Reinstale el filtro en el deshumedecedor the filter in the dehumidifier.
3. Presione el botón Filter (Filtro) para restablecer el indicador del filtro.

Limpeza del gabinete del deshumedecedor

1. Apague el deshumedecedor.
2. Limpie el gabinete del acondicionador de aire con un paño suave húmedo.
3. Seque con un paño suave.

Limpeza del balde de agua

El balde de agua debe lavarse después de algunas semanas para evitar los hongos y el enmohecimiento.

1. Quite el balde de agua.
2. Lave el balde con una mezcla de agua tibia y detergente suave.
3. Enjuague bien y luego vuelva a colocar el balde.

⚠ ADVERTENCIA

Peligro de Peso Excesivo

Use dos o más personas para mover e instalar el deshumedecedor.

No seguir esta instrucción puede ocasionar una lesión en la espalda u otro tipo de lesiones.

Almacenamiento del deshumedecedor

Si el deshumedecedor no se usará durante un período prolongado, prepárelo para guardarlo con los pasos siguientes.

1. Apague el deshumedecedor y desenchúfelo.
2. Vacíe el tanque.
3. Retire, limpie y vuelva a instalar el filtro.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de solicitar servicio, pruebe las sugerencias que se incluyen a continuación para ver si puede resolver el problema sin ayuda externa.

⚠️ ADVERTENCIA



Peligro de Choque Eléctrico

Conecte a un contacto de pared de conexión a tierra de 3 terminales.

No quite la terminal de conexión a tierra.

No use un adaptador.

No use un cable eléctrico de extensión.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar la muerte, incendio o choque eléctrico.

PROBLEMA	CAUSAS POSIBLES	SOLUCIONES RECOMENDADAS
El deshumecedor no se pone en marcha	El deshumecedor está desenchufado.	Asegúrese de que el cable de alimentación esté conectado a una toma de tierra de 3 clavijas. Vea la sección "Requisitos eléctricos."
	Hay un fusible de la casa fundido o se disparó el cortacircuitos.	Revise el fusible de la casa/caja del disyuntor y reemplace el fusible o reinicie el interruptor. Vea la sección "Requisitos eléctricos."
	Corte de corriente	La unidad se volverá a poner en marcha cuando se restablezca la electricidad. Active el retardo del fusible (aprox. 3 minutos) para evitar que se desconecte el compresor. Es posible que la unidad no comience a enfriar en forma normal durante 3 minutos después de volverla a encender.
	El deshumecedor ha llegado al nivel de humedad ajustado o el balde está lleno.	El deshumecedor se apaga automáticamente cuando se produce alguna de estas condiciones. Cambie a un ajuste menor o vacíe el balde de agua y vuelva a colocarlo correctamente.
	El balde no está en la posición correcta.	Asiente el balde con seguridad en su lugar.
El deshumecedor no seca el aire como debería	El flujo de aire está restringido.	Asegúrese de que no haya cortinas, visillos ni muebles obstruyendo la parte frontal del acondicionador de aire.
	La configuración del control de humedad no es correcta.	Reducir la humedad.
	El control de humedad puede haberse ajustado demasiado alto.	Para secar más el aire, presione el botón con la flecha hacia abajo para reducir el porcentaje de humedad deseado en la habitación; o bien ajuste el deshumecedor en CO (modo continuo) para una deshumidificación máxima.
	La temperatura en la habitación es demasiado baja.	La extracción de humedad funciona mejor con temperaturas ambiente más altas. Las temperaturas ambiente más baja reducirán la velocidad de extracción de humedad. El deshumecedor está diseñado para funcionar a temperaturas superiores a 41°F (5°C).
	Las puertas y ventanas no están herméticamente cerradas.	Verifique que todas las puertas, ventanas y otras aberturas estén firmemente cerradas.
	La secadora puede estar soplando aire húmedo en la habitación.	Instale el Deshumidificador lejos del secador. La secadora debe drenarse al aire libre.
	El deshumecedor se ha instalado recientemente.	Cuando esté recién instalado, espere al menos 24 horas para alcanzar la sequedad deseada.

El deshumecedor parece funcionar excesivamente	La zona que se debe deshumidificar es demasiado grande.	Es posible que la capacidad del deshumecedor no sea adecuada para el tamaño de la habitación.
	Las puertas y ventanas están abiertas.	Cierre todas las puertas y ventanas hacia el exterior.
La escarcha aparece en las bobinas	El Deshumificador ha encendido recientemente el equipo para funcionar o la temperatura ambiente es demasiado baja.	Esto es normal. La escarcha habitualmente desaparecerá en 60 minutos.
Los controles no se pueden ajustar	El compresor se apagará y el ventilador seguirá funcionando automáticamente durante unos 3 minutos en un ajuste fijo.	Esto es normal. Espere aproximadamente 3 minutos y ajuste la velocidad del ventilador al nivel deseado.
	Se mueve aire a través de la unidad.	Esto es normal.
Hay agua en el piso	La conexión de la manguera puede estar suelta.	Compruebe la conexión de la manguera y asegúrese de que esté apretada. Vea la sección "Modo continuo y conexión de manguera de desagüe" para más información.
	La manguera está instalada pero no desagua.	Asegúrese de que la manguera esté colocada de modo que el agua fluya hacia un desagüe. Vea la sección "Modo continuo y conexión de manguera de desagüe" para más información.

Si aparece el siguiente código de error, verifique las causas y la solución.

CODE	DESCRIPCIÓN	POSIBLES CAUSAS	SOLUCIONES
EH	Falla del sensor de humedad	El sensor de humedad está dañado.	Conecte el centro de servicio al cliente.
E1	Falla del sensor de temperatura	El sensor de temperatura está dañado.	Conecte el centro de servicio al cliente.
E2			
E3	Fuga de refrigerante	E3 aparece muchas veces.	Conecte el centro de servicio al cliente.

NOTA:

Entorno de operación más estricto: 5 °C ~ 32 °C (41 °F ~ 90 °F), 30% RH ~ 90% RH.

AYUDA O SERVICIO TÉCNICO

Antes de solicitar ayuda o servicio técnico, consulte la sección "Solución de problemas". Esto le podría ahorrar el costo de una visita de servicio técnico. Si igualmente necesita ayuda, siga las instrucciones que aparecen a continuación.

Cuando llame, tenga a mano la fecha de compra y el número completo de modelo y de serie de su electrodoméstico. Esta información nos ayudará a atender mejor a su solicitud.

En EE. UU.

Llame al servicio al cliente de XLS Products sin costo alguno al: **1-800-207-1156**.

Nuestros consultores ofrecen ayuda para:

- Características y especificaciones de nuestra línea completa de electrodomésticos.
- Información sobre la instalación.
- Procedimientos de uso y mantenimiento.
- Venta de accesorios y piezas para reparación.
- Asistencia al cliente especializada.
- Recomendaciones de distribuidores locales, distribuidores de piezas para reparación y compañías que dan servicio. Los técnicos de servicio designados por XLS Products están capacitados para cumplir con la garantía del producto y ofrecer servicio después de la garantía en cualquier lugar de los Estados Unidos.

Para obtener más asistencia:

Si necesita asistencia adicional, puede escribir a XLS Products con sus preguntas o dudas a:

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

Incluya en su correspondencia un número de teléfono en el que se le pueda localizar durante el día.

En Canadá

Llame al servicio al cliente de XLS Products sin costo alguno al: **1-800-207-1156**.

Nuestros consultores ofrecen ayuda para:

- Características y especificaciones de nuestra línea completa de electrodomésticos.
- Procedimientos de uso y mantenimiento.
- Accesorios y piezas para reparación.
- Recomendaciones de distribuidores locales, distribuidores de piezas para reparación y compañías que dan servicio. Los técnicos designados por XLS Products están capacitados para cumplir con la garantía del producto y ofrecer servicio después de la garantía en cualquier lugar de Canadá.

Para obtener más asistencia:

Si necesita asistencia adicional, puede escribir a XLS Products con sus preguntas o dudas a:

XLS Products, Inc.
Customer Service
P.O. Box 16262
Philadelphia, PA 19114-0262

Incluya en su correspondencia un número de teléfono en el que se le pueda localizar durante el día.

GARANTÍA DE XLS PRODUCTS PARA DESHUMEDECEDOR WHIRLPOOL®

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Durante un año a partir de la fecha de compra, cuando este producto se opere y se mantenga de acuerdo con las instrucciones que se adjuntan o se suministren con el producto, XLS Products pagará las piezas de reemplazo y la mano de obra de reparación para corregir defectos en los materiales o en la mano de obra, o reemplazará el producto a nuestro criterio. El servicio deberá ser suministrado por una compañía de servicio designada por XLS Products. Esta garantía no cubre el filtro de aire.

LO QUE XLS PRODUCTS NO PAGARÁ

1. Visitas de servicio técnico para corregir la instalación de su producto, enseñarle a usar su producto, cambiar fusibles de la casa o restablecer cortocircuitos, reemplazar o limpiar filtros, o corregir la instalación eléctrica.
2. Visitas de servicio técnico para reparar o reemplazar filtros de aire. Esos insumos están excluidos de la cobertura de la garantía.
3. Reparaciones cuando su producto se use para fines ajenos al uso doméstico normal de una sola familia.
4. Daños causados por accidente, alteración, uso indebido, abuso, incendio, inundación, actos fortuitos, instalación incorrecta, instalación que no esté de acuerdo con los códigos eléctricos o de plomería locales o el empleo de productos no aprobados por XLS Products.
5. Piezas de repuesto o costos de mano de obra de reparación para unidades que se empleen fuera de los Estados Unidos o Canadá.
6. Recogida y entrega. Este producto está diseñado para ser reparado en el hogar.
7. Reparaciones de piezas o sistemas como resultado de modificaciones no autorizadas que se hayan efectuado en el electrodoméstico.
8. Gastos de viaje y transporte para realizar el servicio del producto en lugares remotos.
9. La remoción y reinstalación de su electrodoméstico si estuviera instalado en un lugar inaccesible o si no estuviera instalado de conformidad con las instrucciones de instalación publicadas.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS; LIMITACIÓN DE RECURSOS

EL ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO DEL CLIENTE SEGÚN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SERÁ EL DE REPARAR EL PRODUCTO SEGÚN SE ESTIPULA EN LA PRESENTE. LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUSO LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD O DE IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, SE LIMITARÁN A UN AÑO O AL PERÍODO MÁS CORTO PERMITIDO POR LEY. XLS PRODUCTS NO SE RESPONSABILIZARÁ POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES. ALGUNOS ESTADOS Y PROVINCIAS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES, O LIMITACIONES DE LA DURACIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD, DE MODO QUE LAS LIMITACIONES O EXCLUSIONES ANTES MENCIONADAS PUEDEN NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y ES POSIBLE QUE TENGA TAMBIÉN OTROS DERECHOS QUE PUEDEN VARIAR DE UN ESTADO A OTRO O DE UNA PROVINCIA A OTRA.

Esta garantía no tiene vigor fuera de los cincuenta estados de los Estados Unidos y Canadá. Contacte a su distribuidor autorizado de XLS Products para determinar si corresponde otra garantía.

Si necesita servicio técnico, consulte primero la sección "Solución de problemas" del Manual de uso y cuidado. Después de consultar "Solución de problemas", puede buscar ayuda adicional consultando la sección "Ayuda o servicio técnico" o llamando a XLS Products. En los EE. UU., llame al 1-800-207-1156. En Canadá, llame al 1-800-207-1156.

Guarde este libro y su comprobante de compra juntos para referencia futura. Deberá proporcionar el comprobante de compra o la fecha de instalación para obtener servicio técnico bajo la garantía.

Anote la siguiente información siguiente sobre su acondicionador de aire para facilitar la obtención de asistencia o servicio si llegara a necesitarlo. Deberá tener a mano el número completo del modelo y la serie. Puede encontrar esta información en la etiqueta con el número de modelo y de serie ubicada en el producto.

Nombre del distribuidor _____
Dirección _____
Número de teléfono _____
Número de modelo _____
Número de serie _____
Fecha de compra _____



®/™ ©2023 Whirlpool. All rights reserved. Manufactured under license by XLS Products, Pennsylvania.
Whirlpool. Tous droits réservés. Fabriqué sous licence par XLS Products, Pennsylvanie.
Whirlpool. Todos derechos reservados. Fabricado bajo licencia por XLS Products, Pennsylvania.